

BULLET COMPARATOR INSERTS - SINCLAIR INTERNATIONAL

BULLET COMPARATOR INSERT, 416 CALIBER (0.416")

The Sinclair Bullet Comparator inserts are meant to be used with the Sinclair Bullet Comparator and Bump Gage Body. These inserts are stainless steel and machined with a taper and a short straight section to more accurately duplicate the chamber throat. This eliminates the wobble experienced with many comparators which have standard drilled holes. Our design allows you to quickly and accurately measure and compare bullet ogive-to-base as well as loaded round ogive-to-cartridge-base measurements. This measurement gives more consistent results than measuring overall lengths since the meplat (the open tip of the bullet) can vary by several thousandths of an inch from bullet to bullet.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL BULLET COMPARATOR INSERT, 416 CALIBER (0.416")
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749000918
- Mfr. No.:
- Caliber: 416 Caliber (.416)
- Delivery weight: 0.023kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweis für BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\) COMPARATOR INSERT](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\) COMPARATOR INSERT](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para INSERTOS COMPARADORES DE BALAS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\)](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les INSERTS DE COMPAREUR DE BALLES SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\)](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli INSERTI PER COMPARATORE DI PROIETTILI SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBRO \(0.416"\)](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\) KOMPARATORINSERT](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładek do Porównywaczy Pocisków Sinclair International 416 Kaliber \(0.416"\)](#)
- [Suomi: Turvaohjeet BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\) COMPARATOR INSERT](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER \(0.416"\) COMPARATOR INSERT](#)
- [Český: Pokyny k bezpečnosti pro Vložky Sinclair Bullet Comparator 416 Kalibr \(0.416"\)](#)

Sicherheitshinweis für BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416") COMPARATOR INSERT

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die Sinclair Bullet Comparator Inserts entschieden hast. Diese Einsätze sind darauf ausgelegt, deine Wiederladeerfahrung zu verbessern, indem sie präzise Messungen von Bullet Ogive zu Basis und geladenen Rundungen Ogive zu Patronenbasis liefern. Dieser Leitfaden bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung des Produkts gemäß der EUVerordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Verwendung.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufe oder Sicherheitsupdates über die EUSafety GatePlattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Augenschutz, wenn du die Comparator Inserts verwendest.
- Vermeide die Verwendung der Inserts in einer nassen oder feuchten Umgebung, um Korrosion zu verhindern.
- Zwinge die Inserts nicht in den Comparator oder Bump Gage Body; stelle sicher, dass sie richtig passen.
- Gehe vorsichtig mit den Inserts um, um Verletzungen durch scharfe Kanten zu vermeiden.
- Wenn du während der Verwendung ungewöhnliches Verhalten bemerkst, stoppe sofort und überprüfe das Produkt.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass der Sinclair Bullet Comparator und der Bump Gage Body sauber und frei von Ablagerungen sind.
- Wähle den passenden Comparator Insert basierend auf dem Kaliber der zu messenden Geschosse aus.
- Richte den Insert mit der Öffnung des Comparators oder Bump Gage Body aus.
- Schiebe den Insert vorsichtig an seinen Platz, bis er sicher sitzt.

2. Verwendung:

- Lege das Geschoss oder die geladene Runde mit der Ogive nach unten in den Comparator.
- Stelle sicher, dass das Geschoss korrekt gegen den Insert sitzt, um eine präzise Messung zu gewährleisten.
- Verwende einen Messschieber oder ein ähnliches Messgerät, um die Abmessungen von der Ogive zur Basis des Geschosses oder der Patrone zu nehmen.
- Notiere deine Messungen für zukünftige Referenz.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt verantwortungsvoll gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn das Produkt beschädigt oder nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, die Edelstahlkomponenten, wo möglich, zu recyceln.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des Produkts oder der Sicherheitsanweisungen konsultiere bitte die Kontaktdaten des Herstellers, die mit der Produktverpackung bereitgestellt werden.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du eine sichere und effektive Verwendung der Sinclair Bullet Comparator Inserts gewährleisten. Vielen Dank, dass du Sicherheit in deinen Wiederladepraktiken priorisierst.

Safety Instruction Guide for BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416") COMPARATOR INSERT

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Bullet Comparator Inserts. These inserts are designed to enhance your reloading experience by providing accurate measurements of bullet ogivetobase and loaded round ogivetocartridgebase. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of the product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities.
- Stay informed about any recalls or safety updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, such as eye protection, when using the comparator inserts.
- Avoid using the inserts in a wet or damp environment to prevent corrosion.
- Do not force the inserts into the comparator or bump gage body; ensure a proper fit.
- Handle the inserts with care to prevent injury from sharp edges.
- If you notice any unusual behavior during use, stop immediately and inspect the product.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the Sinclair Bullet Comparator and Bump Gage Body are clean and free from debris.
- Select the appropriate comparator insert based on the caliber of the bullets you are measuring.
- Align the insert with the opening of the comparator or bump gage body.
- Gently push the insert into place until it is securely fitted.

2. Usage:

- Place the bullet or loaded round into the comparator with the ogive facing down.
- Ensure that the bullet is seated correctly against the insert for accurate measurement.
- Use a caliper or similar measuring device to take measurements from the ogive to the base of the bullet or cartridge.
- Record your measurements for future reference.

Disposal Instructions

- Dispose of the product responsibly in accordance with local regulations.
- If the product is damaged or no longer usable, consider recycling the stainless steel components where possible.
- Do not dispose of the product in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the product or safety instructions, please refer to the manufacturer's contact information provided with the product packaging.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective use of the Sinclair Bullet Comparator Inserts. Thank you for prioritizing safety in your reloading practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad para INSERTOS COMPARADORES DE BALAS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416")

Introducción

Gracias por elegir los Insertos Comparadores de Balas Sinclair. Estos inserts están diseñados para mejorar tu experiencia de recarga al proporcionar medidas precisas de la ogiva a la base de la bala y de la ogiva del cartucho cargado a la base del cartucho. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro del producto en cumplimiento con el Reglamento General de Seguridad de Productos (GPSR) de la UE.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños e individuos vulnerables.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o incidente a las autoridades pertinentes.
- Mantente informado sobre cualquier retiro o actualización de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Siempre usa el equipo de seguridad adecuado, como protección ocular, al usar los inserts comparadores.
- Evita usar los inserts en un ambiente húmedo o mojado para prevenir la corrosión.
- No fuerces los inserts en el cuerpo del comparador o del bump gage; asegúrate de que encajen correctamente.
- Maneja los inserts con cuidado para evitar lesiones por bordes afilados.
- Si notas un comportamiento inusual durante el uso, detente inmediatamente e inspecciona el producto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el Comparador de Balas Sinclair y el Cuerpo del Bump Gage estén limpios y libres de residuos.
- Selecciona el insert comparador apropiado basado en el calibre de las balas que estás midiendo.
- Alinea el insert con la abertura del cuerpo del comparador o del bump gage.
- Empuja suavemente el insert en su lugar hasta que esté firmemente ajustado.

2. Uso:

- Coloca la bala o el cartucho cargado en el comparador con la ogiva hacia abajo.
- Asegúrate de que la bala esté correctamente asentada contra el insert para una medición precisa.
- Usa un calibrador o un dispositivo de medición similar para tomar medidas desde la ogiva hasta la base de la bala o del cartucho.
- Registra tus medidas para referencia futura.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de manera responsable de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el producto está dañado o ya no es utilizable, considera reciclar los componentes de acero inoxidable

siempre que sea posible.

- No deseches el producto en la basura doméstica regular.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el producto o las instrucciones de seguridad, consulta la información de contacto del fabricante proporcionada con el empaque del producto.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar un uso seguro y efectivo de los Insertos Comparadores de Balas Sinclair. Gracias por priorizar la seguridad en tus prácticas de recarga.

Guide de Sécurité pour les INSERTS DE COMPARATEUR DE BALLES SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416")

Introduction

Merci d'avoir choisi les inserts de comparateur de balles Sinclair. Ces inserts sont conçus pour améliorer ton expérience de rechargement en fournissant des mesures précises de l'ogive à la base de la balle et de l'ogive de la cartouche chargée à la base de la cartouche. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre du produit conformément au Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE (GPSR).

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement le produit pour détecter des signes d'usure ou de dommages avant utilisation.
- Signale tout produit dangereux ou incident aux autorités compétentes.
- Reste informé des rappels ou mises à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte toujours un équipement de protection approprié, comme des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation des inserts de comparateur.
- Évite d'utiliser les inserts dans un environnement humide ou mou pour prévenir la corrosion.
- Ne force pas les inserts dans le comparateur ou le corps de gage de poussée ; assure un bon ajustement.
- Manipule les inserts avec soin pour éviter les blessures causées par des bords tranchants.
- Si tu remarques un comportement inhabituel pendant l'utilisation, arrête immédiatement et inspecte le produit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assure-toi que le comparateur de balles Sinclair et le corps de gage de poussée sont propres et exempts de débris.
- Sélectionne l'insert de comparateur approprié en fonction du calibre des balles que tu mesures.
- Aligne l'insert avec l'ouverture du comparateur ou du corps de gage de poussée.
- Pousse doucement l'insert en place jusqu'à ce qu'il soit solidement fixé.

2. Utilisation :

- Place la balle ou la cartouche chargée dans le comparateur avec l'ogive vers le bas.
- Assure-toi que la balle est correctement positionnée contre l'insert pour une mesure précise.
- Utilise un pied à coulisse ou un dispositif de mesure similaire pour prendre les mesures de l'ogive à la base de la balle ou de la cartouche.
- Note tes mesures pour référence future.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose du produit de manière responsable conformément aux réglementations locales.
- Si le produit est endommagé ou n'est plus utilisable, envisage de recycler les composants en acier.

inoxydable lorsque cela est possible.

- Ne jette pas le produit dans les déchets ménagers ordinaires.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le produit ou les instructions de sécurité, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant fournies avec l'emballage du produit.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace des inserts de comparateur de balles Sinclair. Merci de prioriser la sécurité dans tes pratiques de rechargement.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli INSERTI PER COMPARATORE DI PROIETTILI SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBRO (0.416")

Introduzione

Grazie per aver scelto gli Inserti per Comparatore di Proiettili Sinclair. Questi inserti sono progettati per migliorare la tua esperienza di ricarica fornendo misurazioni accurate della distanza dall'ogiva alla base del proiettile e dalla ogiva del colpo caricato alla base della cartuccia. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso sicuro del prodotto in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona regolarmente il prodotto per segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato su eventuali richiami o aggiornamenti di sicurezza attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre l'adeguata attrezzatura di sicurezza, come occhiali protettivi, quando utilizzi gli inserti per comparatore.
- Evita di utilizzare gli inserti in un ambiente umido o bagnato per prevenire la corrosione.
- Non forzare gli inserti nel corpo del comparatore o del bump gage; assicurati di avere una buona adattabilità.
- Maneggia gli inserti con cura per prevenire infortuni da bordi affilati.
- Se noti comportamenti insoliti durante l'uso, fermati immediatamente e ispeziona il prodotto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che il Comparatore di Proiettili Sinclair e il Corpo del Bump Gage siano puliti e privi di detriti.
- Seleziona l'inserto comparatore appropriato in base al calibro dei proiettili che stai misurando.
- Allinea l'inserto con l'apertura del corpo del comparatore o del bump gage.
- Spingi delicatamente l'inserto in posizione fino a quando non è fissato saldamente.

2. Uso:

- Posiziona il proiettile o il colpo caricato nel comparatore con l'ogiva rivolta verso il basso.
- Assicurati che il proiettile sia posizionato correttamente contro l'inserto per una misurazione accurata.
- Utilizza un calibro o un dispositivo di misurazione simile per effettuare misurazioni dall'ogiva alla base del proiettile o della cartuccia.
- Registra le tue misurazioni per riferimento futuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in modo responsabile in conformità con le normative locali.
- Se il prodotto è danneggiato o non più utilizzabile, considera di riciclare i componenti in acciaio inox dove possibile.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici regolari.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il prodotto o le istruzioni di sicurezza, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con l'imballaggio del prodotto.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro ed efficace degli Inserti per Comparatore di Proiettili Sinclair. Grazie per aver dato priorità alla sicurezza nelle tue pratiche di ricarica.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416") KOMPARATORINSERT

Introduksjon

Takk for at du valgte Sinclair Bullet Comparator Inserts. Disse innsatser er designet for å forbedre din omlastingserfaring ved å gi nøyaktige målinger av bullett og ivetilbase og ladet rund og ivetilpatronbase. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for å sikre trygg bruk av produktet i samsvar med EU's generelle produkt sikkerhetsforordning (GPSR).

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare individer.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapporter eventuelle usikre produkter eller hendelser til relevante myndigheter.
- Hold deg informert om eventuelle tilbakekallinger eller sikkerhetsoppdateringer gjennom EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Bruk alltid passende verneutstyr, som øyebeskyttelse, når du bruker komparatorinnsatser.
- Unngå å bruke innsatser i et vått eller fuktig miljø for å forhindre korrosjon.
- Tving ikke innsatser inn i komparatoren eller bump gage body; sørg for at de passer ordentlig.
- Håndter innsatser med forsiktighet for å unngå skader fra skarpe kanter.
- Hvis du merker uvanlig oppførsel under bruk, stopp umiddelbart og inspiser produktet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at Sinclair Bullet Comparator og Bump Gage Body er rene og fri for rusk.
- Velg den passende komparatorinnsatsen basert på kaliberet på prosjektilene du måler.
- Juster innsatsen med åpningen til komparatoren eller bump gage body.
- Trykk forsiktig innsatsen på plass til den er sikkert festet.

2. Bruk:

- Plasser prosjektilen eller ladet rund i komparatoren med ogiven vendt nedover.
- Sørg for at prosjektilen er riktig plassert mot innsatsen for nøyaktig måling.
- Bruk en kaliper eller lignende måleinstrument for å ta målinger fra ogiven til bunnen av prosjektilen eller patronen.
- Registrer målingene for fremtidig referanse.

Avfallsinstruksjoner

- Kast produktet ansvarlig i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis produktet er skadet eller ikke lenger brukbart, vurder å resirkulere de rustfrie ståldelene der det er mulig.
- Kast ikke produktet i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående produktet eller sikkerhetsinstruksjonene, vennligst referer til produsentens kontaktinformasjon som følger med produktpakken.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv bruk av Sinclair Bullet Comparator Inserts. Takk for at du prioriterer sikkerhet i dine omlastingspraksiser.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładek do Porównywaczy Pocisków Sinclair International 416 Kaliber (0.416")

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór wkładek do porównywaczy pocisków Sinclair. Te wkładki są zaprojektowane, aby poprawić Twoje doświadczenie związane z ręcznym ładowaniem, dostarczając dokładne pomiary długości ogiva pocisku do podstawy oraz ogiva załadowanej amunicji do podstawy naboju. Niniejsza instrukcja zawiera istotne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne korzystanie z produktu zgodnie z Rozporządzeniem UE w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z wszelkimi informacjami o wycofaniach lub aktualizacjach bezpieczeństwa za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne, podczas korzystania z wkładek porównawczych.
- Unikaj używania wkładek w wilgotnym lub mokrym środowisku, aby zapobiec korozji.
- Nie zmuszaj wkładek do wnętrza korpusu porównywacza lub bump gage; upewnij się, że pasują prawidłowo.
- Obsługuj wkładki ostrożnie, aby uniknąć obrażeń spowodowanych ostrymi krawędziami.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek nietypowe zachowanie podczas użycia, natychmiast przestań i sprawdź produkt.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że porównywacz pocisków Sinclair i korpus bump gage są czyste i wolne od zanieczyszczeń.
- Wybierz odpowiednią wkładkę porównawczą w zależności od kalibru pocisków, które mierzysz.
- Wyrównaj wkładkę z otworem korpusu porównywacza lub bump gage.
- Delikatnie wciśnij wkładkę na miejsce, aż będzie pewnie osadzona.

2. Użytkowanie:

- Umieść pocisk lub załadowany nabój w porównywaczu, mając ogive skierowane w dół.
- Upewnij się, że pocisk jest prawidłowo osadzony w kontakcie z wkładką dla dokładnych pomiarów.
- Użyj suwmiarki lub podobnego urządzenia pomiarowego, aby dokonać pomiarów od ogiva do podstawy pocisku lub naboju.
- Zapisz swoje pomiary do późniejszego odniesienia.

Instrukcje Dotyczące Utylizacji

- Utylizuj produkt odpowiedzialnie, zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli produkt jest uszkodzony lub nieużyteczny, rozważ recykling komponentów ze stali nierdzewnej, gdy to możliwe.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących produktu lub instrukcji bezpieczeństwa, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta dostarczonymi w opakowaniu produktu.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne korzystanie z wkładek do porównywaczy pocisków Sinclair. Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa w Twoich praktykach ładowania.

Turvaohjeet BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416") COMPARATOR INSERT

Johdanto

Kiitos, että valitsit Sinclairin Bullet Comparator Inserts lisäosat. Nämä lisäosat on suunniteltu parantamaan latauskokemustasi tarjoamalla tarkkoja mittauksia luodin ogivepohjan ja ladatun patruunan ogivepohjan välillä. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita tuotteen turvalliseen käyttöön EU:n yleisen tuote turvallisuusasetuksen (GPSR) mukaisesti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla mahdollisista tuotteen takaisinvedoista tai turvallisuuspäivityksistä EU:n Safety Gate alustalla.

Eriyiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina sopivaa suojavaarustusta, kuten silmäsuojuksia, käyttäessäsi comparatorlisäosia.
- Vältä lisäosien käyttöä kosteassa tai märässä ympäristössä ruostumisen estämiseksi.
- Älä pakota lisäosia comparator tai bump gage runkoon; varmista, että ne sopivat oikein.
- Käsittele lisäosia varovasti terävien reunojen vammojen estämiseksi.
- Jos huomaat mitään epätavallista toimintaa käytön aikana, lopeta heti ja tarkista tuote.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että Sinclairin Bullet Comparator ja Bump Gage runko ovat puhtaita ja vapaata roskista.
- Valitse oikea comparatorlisäosa sen mukaan, mikä kaliiperi on mittaamasi luoti.
- Kohdista lisäosa comparator tai bump gage runkoon.
- Työnnä lisäosa varovasti paikalleen, kunnes se on turvallisesti asennettu.

2. Käyttö:

- Aseta luoti tai ladattu patruuna comparatoriin ogivepuoli alaspäin.
- Varmista, että luoti on istutettu oikein lisäosan viereen tarkan mittauksen varmistamiseksi.
- Käytä kalibrintimittaria tai vastaavaa mittauslaitetta mittauksen tekemiseen ogivepohjan ja luodin tai patruunan pohjan välillä.
- Tallenna mittauksesi tulevaa käyttöä varten.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote vastuullisesti paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos tuote on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen, harkitse ruostumattomasta teräksestä valmistettujen osien kierrätystä, jos mahdollista.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä.

Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita tuotteesta tai turvallisuusohjeista, viittaattehan tuotepakkauksen mukana olevaan valmistajan yhteystietoon.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa Sinclairin Bullet Comparator Inserts lisäosien turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos, että asetat turvallisuuden etusijalle latauskäytännöissäsi.

Säkerhetsinstruktioner för BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 416 CALIBER (0.416") COMPARATOR INSERT

Introduktion

Tack för att du valt Sinclair Bullet Comparator Inserts. Dessa insatser är utformade för att förbättra din omladdningsupplevelse genom att ge exakta mätningar av kulans ogiv till bas och laddad rund ogiv till patronbas. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker användning av produkten i enlighet med EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR).

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten används endast för sitt avsedda syfte.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera regelbundet produkten för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller incidenter till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser eller säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, såsom ögonskydd, när du använder komparatorinsatserna.
- Undvik att använda insatserna i en våt eller fuktig miljö för att förhindra korrosion.
- Tvinga inte in insatserna i komparatorn eller bump gagekroppen; se till att de passar ordentligt.
- Hantera insatserna varsamt för att förhindra skador från vassa kanter.
- Om du märker något ovanligt beteende under användning, stoppa omedelbart och inspektera produkten.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att Sinclair Bullet Comparator och Bump Gage Body är rena och fria från skräp.
- Välj den lämpliga komparatorinsatsen baserat på kalibern på de kulor du mäter.
- Justera insatsen med öppningen på komparatorn eller bump gagekroppen.
- Tryck försiktigt in insatsen på plats tills den sitter säkert.

2. Användning:

- Placera kulan eller den laddade rundan i komparatorn med ogiven vänd nedåt.
- Se till att kulan sitter korrekt mot insatsen för noggrann mätning.
- Använd en skjutmått eller liknande mätinstrument för att ta mått från ogiven till basen av kulan eller patronen.
- Notera dina mätningar för framtida referens.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Bli av med produkten på ett ansvarsfullt sätt i enlighet med lokala regler.
- Om produkten är skadad eller inte längre användbar, överväg att återvinna de rostfria ståldelarna där det är möjligt.
- Släng inte produkten i vanligt hushållsavfall.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående produkten eller säkerhetsinstruktionerna, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som anges i produktförpackningen.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Sinclair Bullet Comparator Inserts. Tack för att du prioriterar säkerheten i dina omladdningsrutiner.

Pokyny k bezpečnosti pro Vložky Sinclair Bullet Comparator 416 Kalibr (0.416")

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Vložky Sinclair Bullet Comparator. Tyto vložky jsou navrženy tak, aby zlepšily vaše zkušenosti s přebíjením tím, že poskytují přesná měření od ogivu k základně střely a od ogivu nabitě kulky k základně náboje. Tento průvodce obsahuje nezbytné bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné používání produktu v souladu s Obecnou evropskou směrnicí o bezpečnosti výrobků (GPSR).

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro svůj zamýšlený účel.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Hláste jakékoli nebezpečné produkty nebo incidenty příslušným úřadům.
- Sledujte aktuální informace o stažení výrobků nebo bezpečnostních aktualizacích prostřednictvím platformy EU Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Vždy noste vhodné ochranné vybavení, jako je ochrana očí, při používání vložek.
- Vyhněte se používání vložek v mokrému nebo vlhkém prostředí, aby se předešlo korozi.
- Nenuťte vložky do komparátoru nebo těla bump gage; zajistěte správné usazení.
- S vložkami manipulujte opatrně, abyste předešli zranění ostrými hranami.
- Pokud během používání zaznamenate jakékoli neobvyklé chování, okamžitě přestaňte a produkt zkontrolujte.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Zajistěte, aby byl Sinclair Bullet Comparator a tělo bump gage čisté a bez nečistot.
- Vyberte vhodnou vložku podle kalibru střel, které měříte.
- Zarovnejte vložku s otvorem komparátoru nebo těla bump gage.
- Jemně zatlačte vložku na místo, dokud není bezpečně usazena.

2. Použití:

- Umístěte střelu nebo nabitou kulku do komparátoru s ogivem směřujícím dolů.
- Zajistěte, aby byla střela správně usazena proti vložce pro přesné měření.
- Použijte kalibr nebo podobné měřicí zařízení k provedení měření od ogivu k základně střely nebo náboje.
- Zaznamenejte svá měření pro budoucí použití.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt odpovědně v souladu s místními předpisy.
- Pokud je produkt poškozený nebo již není použitelný, zvažte recyklaci nerezových komponentů, pokud je to možné.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se produktu nebo bezpečnostních pokynů se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené na obalu produktu.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání Vložek Sinclair Bullet Comparator. Děkujeme, že kladete důraz na bezpečnost při vašich přebíjecích praktikách.